

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2024/204584]

29 AVRIL 2024. — Décret abrogeant les articles 2, 3 et 17, 1^o, et modifiant l'article 4, § 2, du décret du 17 janvier 2019 relatif à la lutte contre la pollution atmosphérique liée à la circulation des véhicules (1)

Le Parlement wallon a adopté et Nous, Gouvernement wallon, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. L'article 2 du décret du 17 janvier 2019 relatif à la lutte contre la pollution atmosphérique liée à la circulation des véhicules, modifié par le décret du 21 décembre 2022, est abrogé.

Art. 2. L'article 3 du même décret est abrogé.

Art. 3. Dans l'article 4, § 2, alinéa 2, du même décret, les mots " mis en circulation depuis plus de quarante ans" sont remplacés par les mots " répondant aux conditions reprises à l'article 4, § 2, de l'arrêté ministériel du 23 juillet 2001 relatif à l'immatriculation des véhicules ".

Art. 4. Dans l'article 17 du même décret, le 1^o est abrogé.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Namur, le 29 avril 2024.

Le Ministre-Président,

E. DI RUPO

Le Vice-Président et Ministre de l'Économie, du Commerce extérieur, de la Recherche et de l'Innovation, du Numérique, de l'Aménagement du territoire, de l'Agriculture, de l'IFAPME et des Centres de compétences,

W. BORSUS

Le Vice-Président et Ministre du Climat, de l'Énergie, de la Mobilité et des Infrastructures,

Ph. HENRY

La Vice-Présidente et Ministre de l'Emploi, de la Formation, de la Santé, de l'Action sociale et de l'Economie sociale, de l'Égalité des chances et des Droits des femmes,

Ch. MORREALE

La Ministre de la Fonction publique, de l'Informatique, de la Simplification administrative, en charge des allocations familiales, du Tourisme, du Patrimoine et de la Sécurité routière,

V. DE BUE

Le Ministre du Logement, des Pouvoirs locaux et de la Ville,

Ch. COLLIGNON

Le Ministre du Budget et des Finances, des Aéroports et des Infrastructures sportives,

A. DOLIMONT

La Ministre de l'Environnement, de la Nature, de la Forêt, de la Ruralité et du Bien-être animal,

C. TELLIER

—
Note

(1) Session 2023-2024.

Documents du Parlement wallon, 1763 (2023-2024) N° 1 à 4

Compte rendu intégral, séance plénière du 26 avril 2024

Discussion.

Vote.

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2024/204584]

29. APRIL 2024 — Dekret zur Aufhebung der Artikel 2, 3 und 17 Ziffer 1, und zur Abänderung von Artikel 4 § 2 des Dekrets vom 17. Januar 2019 über die Bekämpfung der mit dem Fahrzeugverkehr verbundenen Luftverschmutzung (1)

Das Wallonische Parlament hat Folgendes angenommen und Wir, Regierung, sanktionieren es:

Artikel 1 - Artikel 2 des Dekrets vom 17. Januar 2019 über die Bekämpfung der mit dem Fahrzeugverkehr verbundenen Luftverschmutzung, abgeändert durch das Dekret vom 21. Dezember 2022, wird aufgehoben.

Art. 2 - Artikel 3 desselben Dekrets wird aufgehoben.

Art. 3 - In Artikel 4 § 2 Absatz 2 desselben Dekrets wird die Wortfolge "können die seit mehr als vierzig Jahren in Betrieb genommenen und für touristische Freizeitaktivitäten oder sonstige gewerbliche Zwecke benutzten Fahrzeuge" ersetzt durch die Wortfolge "können Fahrzeuge, die die Bedingungen in Artikel 4, § 2 des Ministeriellen Erlasses vom 23. Juli 2001 über die Zulassung von Fahrzeugen erfüllen und für touristische Freizeitaktivitäten oder sonstige gewerbliche Zwecke benutzt werden".

Art. 4 - In Artikel 17 desselben Dekrets wird Ziffer 1 aufgehoben.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Namur, den 29. April 2024

Der Ministerpräsident

E. DI RUPO

Der Vizepräsident und Minister für Wirtschaft, Außenhandel, Forschung und Innovation, digitale Technologien, Raumordnung, Landwirtschaft, das IFAPME und die Kompetenzzentren

W. BORSUS

Der Vizepräsident und Minister für Klima, Energie, Mobilität und Infrastrukturen

P. HENRY

Die Vizepräsidentin und Ministerin für Beschäftigung, Ausbildung, Gesundheit, soziale Maßnahmen und Sozialwirtschaft, Chancengleichheit und Rechte der Frauen

Ch. MORREALE

Die Ministerin für den öffentlichen Dienst, Datenverarbeitung, administrative Vereinfachung, beauftragt mit den Bereichen Kindergeld, Tourismus, Erbe und Verkehrssicherheit

V. DE BUE

Der Minister für Wohnungswesen, lokale Behörden und Städte

Ch. COLLIGNON

Der Minister für Haushalt, Finanzen, Flughäfen und Sportinfrastrukturen

A. DOLIMONT

Die Ministerin für Umwelt, Natur, Forstwesen, ländliche Angelegenheiten und Tierschutz

C. TELLIER

—
Fußnote

(1) Sitzungsperiode 2023-2024.

Dokumente des Wallonischen Parlaments, 1763 (2023-2024) Nr. 1 bis 4.

Ausführliches Sitzungsprotokoll, öffentliche Sitzung vom 26. April 2024.

Diskussion.

Abstimmung.

—
VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2024/204584]

29 APRIL 2024. — Decreet tot opheffing van de artikelen 2; 3 en 17, 1°, en tot wijziging van artikel 4, § 2, van het decreet van 17 januari 2019 betreffende de bestrijding van de luchtverontreiniging gebonden aan het verkeer van de voertuigen (1)

Het Waalse Parlement heeft aangenomen en Wij, Waalse Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Artikel 1. Artikel 2 van het decreet van 17 januari 2019 betreffende de bestrijding van de luchtverontreiniging gebonden aan het verkeer van de voertuigen, gewijzigd bij het decreet van 21 december 2022, wordt opgeheven

Art. 2. Artikel 3 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

Art. 3. In artikel 4, § 2, tweede lid, van hetzelfde decreet, worden de woorden "die sedert meer dan veertig jaar in gebruik zijn genomen" vervangen door de woorden "die voldoen aan de voorwaarden vermeld in artikel 4, § 2, van het ministerieel besluit van 23 juli 2001 betreffende de inschrijving van voertuigen".

Art. 4. In artikel 17 van hetzelfde decreet wordt punt 1° opgeheven.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Namen, 29 april 2024.

De Minister-President,

E. DI RUPO

De Vice-Minister-President en Minister van Economie, Buitenlandse Handel, Onderzoek, Innovatie, Digitale Technologieën, Ruimtelijke Ordening, Landbouw, het "IFAPME", en de Vaardigheidscentra,

W. BORSUS

De Vice-Minister-President en Minister van Klimaat, Energie, Mobiliteit en Infrastructuren,

P. HENRY

De Vice-Minister-President en Minister van Werk, Vorming, Gezondheid, Sociale Actie en Sociale Economie, Gelijke Kansen en Vrouwenrechten,

Ch. MORREALE

De Minister van Ambtenarenzaken, Informatica, Administratieve Vereenvoudiging, belast met Kinderbijslag, Toerisme, Erfgoed en Verkeersveiligheid,

V. DE BUE

De Minister van Huisvesting, Plaatselijke Besturen en Stedenbeleid,

Ch. COLLIGNON

De Minister van Begroting en Financiën, Luchthavens en Sportinfrastructuren,

A. DOLIMONT

De Minister van Leefmilieu, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden en Dierenwelzijn,
C. TELLIER

Nota

(1) Zitting 2023-2024.
Stukken van het Waals Parlement, 1763 (2023-2024) Nrs. 1 tot 4
Volledig verslag, plenaire zitting van 26 april 2024
Bespreking.
Stemming.

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2024/008677]

5 SEPTEMBER 2024. — Ministerieel besluit houdende de erkenning van EAT VZW als sociale onderneming

De Minister van Werk,

Gelet op de ordonnantie van 23 juli 1988 met betrekking tot de erkenning en de ondersteuning van de sociale ondernemingen, artikelen 11 en 12;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 20 december 2018 met betrekking tot de erkenning van de sociale ondernemingen ;

Gelet op de ministeriële besluiten van 22 oktober 2019 en 20 oktober 2021 houdende de erkenning van EAT VZW als sociale onderneming.

Gelet op het advies van de Adviesraad voor Sociaal Ondernemerschap, gegeven op 26 augustus 2024,

Besluit :

Artikel 1. EAT VZW met ondernemingsnummer 0455.216.446 wordt erkend als sociale onderneming en meer specifiek als Sociale en Democratische Onderneming (SDO).

Art. 2. Deze erkenning wordt verleend voor een termijn van vijf jaar.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 29 oktober 2024.

Brussel, 5 september 2024.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering
bevoegd voor Werk,
B. CLERFAYT

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2024/008677]

5 SEPTEMBRE 2024. — Arrêté ministériel portant l'agrément de EAT ASBL en tant qu'entreprise sociale

Le Ministre de l'Emploi,

Vu l'ordonnance du 23 juillet 1988 relative à l'agrément et au soutien des entreprises sociales, les articles 11 et 12 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 20 décembre 2018 relatif à l'agrément des entreprises sociales ;

Vu les arrêtés ministériels du 22 octobre 2019 et du 20 octobre 2021 portant l'agrément de EAT ASBL en tant qu'entreprise sociale.

Vu l'avis du Conseil consultatif de l'entrepreneuriat social, donné le 26 août 2024,

Arrête :

Article 1^{er}. EAT ASBL avec numéro d'entreprise 0455.216.446 est agréée en tant qu'entreprise sociale et plus spécifiquement en tant qu'Entreprise Sociale et Démocratique (ESD).

Art. 2. Le présent agrément est accordé pour une durée de cinq ans.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 29 octobre 2024.

Bruxelles, le 5 septembre 2024.

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale
chargé de l'Emploi,
B. CLERFAYT

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

[C – 2024/008744]

Carrière Buitenlandse Dienst Behoud in dienst en zending. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 16 juli 2024, bladzijde 85616, akte 2024/006796, in de Franse tekst, laatste paragraaf, vervangt men de zin :

“Par arrêté ministériel du 7 juin 2024, Monsieur Joseph VRANCKEN, agent de la classe A2 de la carrière extérieure, est maintenu en activité de service au-delà de la limite d'âge de 65 ans pour une période supplémentaire de huit mois à partir du 1^{er} janvier 2025.”

door :

“Par arrêté ministériel du 7 juin 2024, Monsieur Hans GRYSOON, agent de la classe A2 de la carrière extérieure, est maintenu en activité de service au-delà de la limite d'âge de 65 ans pour une période supplémentaire de huit mois à partir du 1^{er} janvier 2025.”

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES, COMMERCE EXTERIEUR ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

[C – 2024/008744]

Carrière Service Extérieur Maintien en activité et mission. — Erratum

Dans le *Moniteur belge* du 16 juillet 2024, page 85616, acte 2024/006796, dans le texte français, dernier paragraphe, il y a lieu de remplacer la phrase :

« Par arrêté ministériel du 7 juin 2024, Monsieur Joseph VRANCKEN, agent de la classe A2 de la carrière extérieure, est maintenu en activité de service au-delà de la limite d'âge de 65 ans pour une période supplémentaire de huit mois à partir du 1^{er} janvier 2025. »

par :

« Par arrêté ministériel du 7 juin 2024, Monsieur Hans GRYSOON, agent de la classe A2 de la carrière extérieure, est maintenu en activité de service au-delà de la limite d'âge de 65 ans pour une période supplémentaire de huit mois à partir du 1^{er} janvier 2025. »